

PROTOKOLL nr 10/2013

Sammanträdesdag  
2013-10-10

Justerat 14/10 2013

**Plats:**  
Swedenborgsgatan 20  
**Tid:** 08:30 – 10:20

Marie Ljungberg Schött (M)

Jonas Eklund (MP)

Anders Larsson  
Sekreterare**Närvarande:**

Ordföranden: Marie Ljungberg Schött (M)

Ledamöter: Patrik Silverudd (FP)  
Jonas Eklund (MP)  
Ole-Jörgen Persson (M)

Tjänstgörande ersättare: Jackie Nylander (V)

Ersättare: Johan Nilsson (M)

Tjänstemännen: Leif Fransson  
Anders Häregård  
Anders Larsson

Förhinder hade meddelats av ersättaren Mads Lundgaard (M).

## § 1

### **Sammanträdets öppnande**

Ordföranden Marie Ljungberg Schött (M) öppnade sammanträdet.

## § 2

### **Utseende av protokolljusterare**

Ordföranden Marie Ljungberg Schött (M) och ledamoten Jonas Eklund (MP) fick i uppdrag att justera dagens protokoll.

## § 3

### **Anmälan av protokolljustering**

Anmäldes att protokollet från tillståndsutskottets sammanträde 2013-09-19 hade justerats 2013-09-24.

## § 4

### **Tid för justering av protokollet**

Beslutades att dagens protokoll justeras 2013-10-14.

## § 5

### **Ansökan om serveringstillstånd i restaurang Café Stiernan, Österlånggatan 45**

Dnr: 9.1-03996/2013

### **Tillståndsutskottets beslut**

Utskottet beslutade att bevilja den enskilde näringsidkaren Paris Sgouridis med den enskilda firman Café Paris Sgouridis, stadigvarande serveringstillstånd för spritdrycker, vin, starköl och andra jästa alkoholdrycker till allmänheten, dagligen i restaurang och på uteservering mellan klockan 11:00-22:00, enligt 8 kap 2 § alkohollagen.

### **Ärendet**

Förvaltningen hade redovisat ärendet i tjänsteutlåtande 2013-09-20 och föreslagit att utskottet skulle besluta att bifalla ansökan.

### **Förslag till beslut**

Ordföranden Marie Ljungberg Schött (M) föreslog med instämmande från övriga ledamöter att utskottet skulle besluta enligt förvaltningens förslag.

## § 6

### **Ansökan om serveringstillstånd i restaurang Peony 2, Karlbergsvägen 43 A**

Dnr: 9.1-07170/2013

### **Tillståndsutskottets beslut**

Utskottet beslutade att ge You Yi Photoelectricity Sweden AB, 556805-9850, stadigvarande tillstånd för servering av spritdrycker, vin starköl och andra jästa alkoholdrycker till allmänheten, dagligen i restaurang och uteservering mellan klockan 11:00-22:00, enligt 8 kap. 2 § alkohollagen.

### **Ärendet**

Förvaltningen hade redovisat ärendet i tjänsteutlåtande 2013-09-19 och föreslagit att utskottet skulle besluta att bifalla ansökan.

### **Förslag till beslut**

Ordföranden Marie Ljungberg Schött (M) föreslog med instämmande från övriga ledamöter att utskottet skulle besluta enligt förvaltningens förslag.

### **§ 7**

#### **Ansökan om serveringstillstånd i restaurang Kafé Bulten, Långholmsgatan 17-23**

Dnr: 9.1-06338/2013

### **Tillståndsutskottets beslut**

Utskottet beslutade att ge Marlea Restaurang AB, 556912-1402, stadigvarande serveringstillstånd för spritdrycker, vin, starköl och andra jästa alkoholdrycker till allmänheten, dagligen i restaurangen mellan klockan 11:00-22:00, enligt 8 kap. 2 § alkohollagen.

### **Ärendet**

Förvaltningen hade redovisat ärendet i tjänsteutlåtande 2013-09-20 och föreslagit att utskottet skulle besluta att bifalla ansökan.

### **Förslag till beslut**

Ordföranden Marie Ljungberg Schött (M) föreslog med instämmande från övriga ledamöter att utskottet skulle besluta enligt förvaltningens förslag.

### **§ 8**

#### **Ansökan om serveringstillstånd i restaurang Selmas Deli, Jaktgatan 4**

Dnr: 9.1-08020/2013

### **Tillståndsutskottets beslut**

1. Utskottet beslutade att ge Seldel AB, 556935-9192, stadigvarande tillstånd för servering av spritdrycker, vin, starköl och andra jästa alkoholdrycker till allmänheten, dagligen i restaurang och uteservering mellan klockan 11:00-22:00, enligt 8 kap. 2 § alkohollagen (AL).
2. Ovanstående beslut förutsätter att sökanden styrker att lokalen blivit registrerad av miljöförvaltningen samt att bolagets verksamhetsbeskrivning innehåller sådan uppgifter vilka påvisar att bolaget ämnar laga, eller på annat sätt tillreda mat enligt bestämmelserna i 8 kap. 15 § AL. Ovanstående beslut förutsätter även att förvaltningen genom platsbesök kan godkänna lokalens allmänna standard, tilltänkta serveringsyta och restaurangmässighet i övrigt. Förbehållen enligt ovan ska vara uppfyllda senast 2013-12-10. I annat fall upphör detta besluta att gälla. Tillståndsbevis utfärdas först när förbehållen har undanröjts.

### **Ärendet**

Förvaltningen hade redovisat ärendet i tjänsteutlåtande 2013-09-16 och föreslagit att utskottet skulle besluta att bifalla ansökan.

### **Förslag till beslut**

Ordföranden Marie Ljungberg Schött (M) föreslog med instämmande från övriga ledamöter att utskottet skulle besluta enligt förvaltningens förslag.

### **§ 9**

**Ansökan om serveringstillstånd i restaurang Zocalo Regeringsgatan 20,  
Regeringsgatan 20**  
Dnr 9.1-05422/2013

**Tillståndsutskottets beslut**

Utskottet beslutade att ge SNLTD Sweden AB, 556765-9643, stadigvarande serveringstillstånd för spritdrycker, vin, starköl och andra jästa alkoholdrycker till allmänheten på Zocalo Regeringsgatan 20, dagligen i restaurangen från klockan 11:00-23:00, enligt 8 kap. 2 § alkohollagen.

**Ärendet**

Förvaltningen hade redovisat ärendet i tjänsteutlåtande 2013-09-23 och föreslagit att utskottet skulle besluta att bifalla ansökan.

**Förslag till beslut**

Ordföranden Marie Ljungberg Schött (M) föreslog med instämmande från övriga ledamöter att utskottet skulle besluta enligt förvaltningens förslag.

**§ 10**

**Ansökan om serveringstillstånd i restaurang Alviks Matbod, Gustavslundsvägen 14**  
Dnr 9.1-07434/2013

**Tillståndsutskottets beslut**

Utskottet beslutade att bevilja Alviks Matbod Tre Restauranger AB, 556552-2256, stadigvarande serveringstillstånd för spritdrycker, vin, starköl och andra jästa alkoholdrycker till allmänheten, dagligen i restaurang Alviks matbod, med serveringstid mellan klockan 12:00-01:00 i restaurang samt mellan klockan 12:00-01:00 i uteservering, enligt 8 kap. 2 § alkohollagen (AL).

**Ärendet**

Förvaltningen hade redovisat ärendet i tjänsteutlåtande 2013-09-16 och föreslagit att utskottet skulle besluta att bifalla ansökan.

**Förslag till beslut**

Ordföranden Marie Ljungberg Schött (M) föreslog med instämmande från övriga ledamöter att utskottet skulle besluta enligt förvaltningens förslag.

**§ 11**

**Ansökan om serveringstillstånd i restaurang WKB Marievik, Årstaängsvägen 1 B**  
Dnr 9.1-07168/2013

**Tillståndsutskottets beslut**

1. Utskottet beslutade att ge West Wong AB, 556724-1061, stadigvarande serveringstillstånd för servering av spritdrycker, vin, starköl och andra jästa alkoholdrycker till allmänheten, dagligen i restaurang mellan klockan 11:00-02:00, enligt 8 kap. 2 § alkohollagen (AL).
2. Villkor meddelas att all stadigvarande personal som anlitas för arbete med servering (samtliga som inte enbart tillfälligt anlitas) ska genomgå STAD-utbildning i ansvarsfull alkoholservering, enligt 8 kap. 2 § AL. Villkoret gäller fortlöpande vid eventuell anställning av ny personal.

3. Villkor meddelas att två förordnade ordningsvakter tjänstgör fredag och lördag från klockan 22:00 till dess att samtliga gäster lämnat lokalen, enligt 8 kap. 2 och 19 §§ AL.

#### **Ärendet**

Förvaltningen hade redovisat ärendet i tjänsteutlåtande 2013-09-20 och föreslagit att utskottet skulle besluta att bifalla ansökan.

#### **Förslag till beslut**

Ordföranden Marie Ljungberg Schött (M) föreslog med instämmande från övriga ledamöter att utskottet skulle besluta enligt förvaltningens förslag.

#### **§ 12**

#### **Ansökan om serveringstillstånd i restaurang Printz, Arenavägen 71**

Dnr 9.1-07379/2013

#### **Tillståndsutskottets beslut**

1. Utskottet beslutade att ge Le Bon korv AB, 556898-0717 tillstånd för servering av spritdrycker, vin, starköl och andra jästa alkoholdrycker till allmänheten dagligen i restaurang mellan klockan 11:00-01:00, enligt 8 kap. 2 § alkohollagen (AL).
2. Serveringstid till klockan 02:00 medges även under ett års provotid i restaurangen, enligt 8 kap. 2 § AL. Detta för att säkerställa att sökanden kan driva verksamheten utan klagomål från närboende samt utan risk för uppkomst av ordningsstörningar vid serveringsstället och inom närområdet.
3. Stadigvarande serveringstid till klockan 02:00 i restaurangen avslås enligt 8 kap. 19 § AL, på grund av risk för störningar till närboende.
4. Villkor meddelas att under fredagar och lördagar ska minst två av polismyndigheten förordnade ordningsvakter tjänstgöra från klockan 22:00 till dess att den sista gästen lämnat serveringsstället.
5. Villkor meddelas även att all personal som arbetar med servering (samtliga som inte enbart tillfälligt anlitas) genomgår STAD-utbildning i ansvarsfull alkoholserving. Villkoret gäller därefter kontinuerligt.
6. Ovanstående förutsätter att sökanden styrker att serveringslokalen har färdigställts i enlighet med kraven för serveringstillstånd samt att serveringslokalen registrerats som livsmedelsanläggning. Förbehållet enligt ovan ska vara uppfyllt senast 2013-10-24. I annat fall upphör detta beslut att gälla. Tillståndsbevis utfärdas först när förbehållet har undanröjts.
7. Paragrafen justerades omedelbart.

#### **Ärendet**

Förvaltningen hade redovisat ärendet i tjänsteutlåtande 2013-09-16 och föreslagit att utskottet skulle besluta att dels bifalla, dels avslå ansökan.

#### **Förslag till beslut**

Ordföranden Marie Ljungberg Schött (M) föreslog med instämmande från övriga ledamöter att utskottet skulle besluta enligt förvaltningens förslag.

### § 13

#### **Ansökan om serveringstillstånd i Veolia Transports restaurangvagnar på statens spår – trafikservering, Stockholms Centralstation**

Dnr: 9.1.1-03530/2011

#### **Tillståndsutskottets beslut**

Utskottet beslutade att ge Veolia Transport Sverige AB, 556042-4391, stadigvarande tillstånd för servering av spritdrycker, vin, starköl och andra jästa alkoholdrycker till allmänheten, dagligen i Veolias restaurangvagnar i inrikes trafik på järnvägståg under färd mellan klockan 11:00-01:00, enligt 8 kap. 2 § alkohollagen (AL).

#### **Ärendet**

Förvaltningen hade redovisat ärendet i tjänsteutlåtande 2013-09-18 och föreslagit att utskottet skulle besluta att bifalla ansökan.

#### **Förslag till beslut**

Ordföranden Marie Ljungberg Schött (M) föreslog med instämmande från övriga ledamöter att utskottet skulle besluta enligt förvaltningens förslag.

### § 14

#### **Ansökan om serveringstillstånd vid catering – Matdistriktet (Tillredningskök), Rådmansgatan 57**

Dnr: 9.1-07349/2013

#### **Tillståndsutskottets beslut**

Utskottet beslutade att ge Matdistriktet i Stockholm AB, 556318-9439, stadigvarande serveringstillstånd för spritdrycker, vin, starköl och andra jästa alkoholdrycker till slutna sällskap vid catering inom Stockholms stad, dagligen mellan klockan 11:00 – 01:00, enligt 8 kap. 2 § alkohollagen.

#### **Ärendet**

Förvaltningen hade redovisat ärendet i tjänsteutlåtande 2013-09-17 och föreslagit att utskottet skulle besluta att bifalla ansökan.

#### **Förslag till beslut**

Ordföranden Marie Ljungberg Schött (M) föreslog med instämmande från övriga ledamöter att utskottet skulle besluta enligt förvaltningens förslag.

### § 15

#### **Ansökan om utökad serveringstid i restaurang Pontus!, Norrlandsgatan 31-33**

Dnr: 9.3-08357/2013

#### **Tillståndsutskottets beslut**

1. Utskottet beslutade att ge Pontus Frithiof på Brunnsgratan 1 AB, 556520-6744, serveringstid till kockan 03:00 i restaurang under ett års provotid, enligt 8 kap. 2 och 19 §§ alkohollagen (AL).
2. Stadigvarande serveringstid till klockan 03:00 i restaurangen avslås enligt 8 kap 19 § på grund av risk för störningar till närboende.

3. Villkor meddelas att restaurangens uteservering ska vara utrymd senast klockan 23:30. Villkoret meddelas på grund av risk för störningar till närboende, enligt 8 kap. 2 och 19 §§ AL.
4. Villkor meddelas att minst två förordnade ordningsvakter tjänstgör i restaurangen, fredag-lördag och dag före helgdag, från klockan 22:00 till dess att samtliga gäster lämnat lokalen. Villkoret meddelas på grund av områdets karaktär och den sena serveringstiden, enligt 8 kap. 2 och 17 §§ AL (kommunens alkoholpolitiska program).
5. Villkor meddelas även att all personal som arbetar med servering (samtliga som inte enbart tillfälligt anlitas) genomgår STAD-utbildning i ansvarsfull alkoholserving. Villkoret gäller därefter kontinuerligt, enligt 8 kap. 2 och 17 §§ AL (kommunens alkoholpolitiska program).

#### **Ärendet**

Förvaltningen hade redovisat ärendet i tjänsteutlåtande 2013-09-17 och föreslagit att utskottet skulle besluta att dels bifalla, dels avslå ansökan.

#### **Förslag till beslut**

Ordföranden Marie Ljungberg Schött (M) föreslog med instämmande från övriga ledamöter att utskottet skulle besluta enligt förvaltningens förslag.

#### **§ 16**

#### **Ansökan om utökad serveringstid i restaurang Kista Star, Kista Torg 7**

Dnr: 9.3-02409/2013

#### **Tillståndsutskottets beslut**

1. Utskottet beslutade att bifalla Restaurang Begonya AB:s, 556787-6056, ansökan om utökad serveringstid i restaurangen till klockan 03:00 med ett års prövotid, enligt 8 kap. 2 och 19 §§ alkohollagen (AL).
2. Stadigvarande serveringstid till klockan 03:00 i restaurangen avslås med hänvisning till risk för störningar till närboende och risk för ordningsstörningar, enligt 8 kap. 17 och 19 §§ AL.
3. Tidigare beslut om stadigvarande serveringstillstånd för servering till allmänheten i uteserveringen till klockan 22:00 kvarstår och förenas med villkor om att uteserveringen ska vara utrymd senast klockan 22:30.
4. Villkor meddelas att under fredagar och lördagar minst två av polismyndigheten förordnade ordningsvakter ska tjänstgöra från klockan 22:00 till dess att samtliga gäster lämnat lokalen.
5. Villkor meddelas även att all personal som arbetar med servering (samtliga som inte enbart tillfälligt anlitas) genomgår STAD-utbildning i ansvarsfull alkoholserving. Villkoret gäller därefter kontinuerligt.

#### **Ärendet**

Förvaltningen hade redovisat ärendet i tjänsteutlåtande 2013-09-24 och föreslagit att utskottet skulle besluta att avslå ansökan.

Vid sammanträdet företrädde bolaget av Metin Özalp, vilken redogjorde för omständigheterna i ärendet i enlighet med dukad skrivelse, daterad den 1 oktober 2013.

Metin Özalp klargjorde vid sammanträdet att bolagets ansökan om utökad serveringstid i restaurangen avser utökad serveringstid till klockan 03:00 i stället för till klockan 02:00 som anges i tjänsteutlåtandet. Bolaget har ej heller haft för avsikt att ansöka om utökad serveringstid till klockan 01:00 i uteserveringen, varför någon sådan ansökan från bolaget ej är aktuell.

#### **Förslag till beslut**

Ledamoten Patrik Silverudd (FP) föreslog med instämmande från övriga ledamöter att utskottet skulle bevilja bolagets ansökan om utökad serveringstid till klockan 03:00 med ett års provotid och med därtill förenade villkor samt villkor om uteserveringens utrymning.

#### **§17**

#### **Ansökan om serveringstillstånd i restaurang Kalori (Kungshallen), Kungsgatan 44**

Dnr: 9.1-07025/2013

#### **Tillståndsutskottets beslut**

Utskottet beslutade att ge Kalori City AB, 556906-5690, stadigvarande serveringstillstånd till allmänheten för spritdrycker, vin, starköl och andra jästa alkoholdrycker, dagligen i restaurangen mellan klockan 11:00-23:00 på serveringsstället Kalori (Kungshallen), enligt 8 kap. 2 § alkohollagen.

#### **Ärendet**

Förvaltningen hade redovisat ärendet i tjänsteutlåtande 2013-09-11 och föreslagit att utskottet skulle besluta att bifalla ansökan.

#### **Förslag till beslut**

Ordföranden Marie Ljungberg Schött (M) föreslog med instämmande från övriga ledamöter att utskottet skulle besluta enligt förvaltningens förslag.

#### **§18**

#### **Åtgärd mot Restaurant & Bar King's Town Aktiebolag – King's Town, Ringvägen 104**

Dnr: 9.5-05695/2012

#### **Tillståndsutskottets beslut**

Utskottet beslutade att meddela Restaurang & Bar King's Town Aktiebolag, 556646-2759, en varning, enligt 9 kap. 17 § alkohollagen.

Skälen redovisas under rubriken "Motivering" i tjänsteutlåtandet.

#### **Ärendet**

Förvaltningen hade redovisat ärendet i tjänsteutlåtande 2013-09-24 och föreslagit att utskottet skulle besluta att meddela tillståndshavaren en varning.

Vid sammanträdet företrädde bolaget av Mickael Milos Milroy Radomirovic vilken redogjorde för omständigheterna i ärendet

#### **Förslag till beslut**

Ordföranden Marie Ljungberg Schött (M) föreslog med instämmande från övriga ledamöter att utskottet skulle besluta enligt förvaltningens förslag.



## § 19

### **Åtgärd mot Restaurang Sweden-China Kina Sin Kiang Grill Lilla Handelsbolag – Sweden-China, Vasagatan 23**

Dnr: 9.5-03388/2013

#### **Tillståndsutskottets beslut**

Utskottet beslutade att meddela Restaurang Sweden-China Kina Sin Kiang Grill Lilla Handelsbolag, org. nr. 916503-2963, tillståndshavare på restaurang Sweden-China en varning, enligt 9 kap. 17 § alkohollagen.

Skälen redovisas under rubriken ”Motivering” i tjänsteutlåtandet.

#### **Ärendet**

Förvaltningen hade redovisat ärendet i tjänsteutlåtande 2013-09-23 och föreslagit att utskottet skulle besluta att meddela tillståndshavaren en varning.

#### **Förslag till beslut**

Ordföranden Marie Ljungberg Schött (M), ledamöterna Patrik Silverudd (FP), Ole-Jörgen Persson (M) och tjänstgörande ersättaren Jackie Nylander (V) föreslog att utskottet skulle besluta enligt förvaltningens förslag.

Ledamoten Jonas Eklund föreslog att utskottet skulle besluta att återkalla serveringstillståndet för Restaurang Sweden-China Kina Sin Kiang Grill Lilla Handelsbolag, org. nr. 916503-2963, tillståndshavare på restaurang Sweden-China, enligt 9 kap. 18 § alkohollagen.

Utskottet beslutade enligt framlagt förslag från ordföranden Marie Ljungberg Schött (M), ledamöterna Patrik Silverudd (FP), Ole-Jörgen Persson (M) och tjänstgörande ersättaren Jackie Nylander (V).

#### **Reservation**

Ledamoten Jonas Eklund (MP) reserverade sig mot utskottets beslut och anförde följande:

”Den ekonomiska misskötsamheten är så allvarlig att bolagets företrädare inte kan anses personligen lämpliga att inneha serveringstillstånd. Varning är därför inte en tillräcklig åtgärd, utan bolagets serveringstillstånd ska återkallas”.

## § 20

### **Anmälan av beslut fattade enligt delegation – Servering till allmänheten och slutna sällskap under perioden 2013-09-01 – 2013-09-30**

#### **Tillståndsutskottets beslut**

Utskottet beslutade att lägga delegationsbesluten till handlingarna.

## § 21

### **Anmälan av förteckning över påbörjade tillsynsärenden enligt alkohollagen under perioden 2013-09-01 – 2013-09-30**

#### **Tillståndsutskottets beslut**

Utskottet beslutade att lägga förteckningen till handlingarna.

**§ 22**

**Domar/beslut/protokoll från Förvaltningsrätten**

4 domar anmäldes.

**Tillståndsutskottets beslut**

Utskottet beslutade att lägga domarna till handlingarna.

**§ 23**

**Domar/beslut/protokoll från Kammarrätten**

2 beslut anmäldes.

**Tillståndsutskottets beslut**

Utskottet beslutade att lägga besluten till handlingarna.

**§ 24**

**Domar/beslut/protokoll från Högsta förvaltningsdomstolen**

1 beslut anmäldes.

**Tillståndsutskottets beslut**

Utskottet beslutade att lägga beslutet till handlingarna.

**§ 25**

**Information från tillståndsenheten**

Med anledning av Länsstyrelsen i Stockholms beslut, daterat 2013-10-02, angående dess tillsyn enligt alkohollagen och tobakslagen i Stockholm stad våren 2013, så informerade Anders Häregård om vilka åtgärder som tillståndsenheten redan vidtagit och åtgärder som tillståndsenheten planerar att vidtaga.

Utskottet gav Anders Häregård i uppdrag att utforma en PM avseende de åtgärder som tillståndsenheten vidtagit och de åtgärder som tillståndsenheten planerar att vidtaga.

Utskottet ser fram emot att ta del av förvaltningens förslag till nya riktlinjer för serveringstillstånd i Stockholms stad.